



## 第六十四届会议

## 议程项目 144

## 起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭经费的筹措

### 第五委员会的报告

报告员：尤利安娜·日夫科娃·格奥尔基耶娃女士(保加利亚)

## 一. 引言

1. 在 2009 年 9 月 18 日第 2 次全体会议上，大会根据总务委员会的建议，决定将题为“起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭经费的筹措”的项目列入第六十四届会议议程，并分配给第五委员会。

2. 第五委员会在 2009 年 12 月 10 日和 23 日第 19 和 22 次会议上审议了该项目。在委员会审议该项目过程中所作的发言和发表的意见，反映在有关简要记录(A/C.5/64/SR.19 和 22)中。

3. 在审议该项目时，委员会面前有下列文件：

(a) 秘书长关于起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭 2010-2011 两年期预算的报告(A/64/476)；

(b) 秘书长关于前南斯拉夫问题国际法庭 2008-2009 两年期第二次执行情况的报告(A/64/512)；

(c) 行政和预算问题咨询委员会的相关报告(A/64/555)；



(d) 秘书长关于卢旺达问题国际刑事法庭和前南斯拉夫问题国际法庭订正概算：汇率和通货膨胀率变动影响的报告(A/64/570)；

(e) 行政和预算问题咨询委员会的相关报告(A/64/7/Add. 19)；

## 二. 决议草案 A/C. 5/64/L. 14 的审议情况

4. 在 12 月 23 日第 22 次会议上，委员会面前有委员会主席根据新西兰代表协调的非正式协商提出的决议草案，题为“起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭经费的筹措”(A/C. 5/64/L. 14)。

5. 在同次会议上，委员会未经表决通过了决议草案 A/C. 5/64/L. 14(见第 6 段)。

### 三. 第五委员会的建议

6. 第五委员会建议大会通过下列决议草案：

#### 起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭经费的筹措

大会，

—

#### 前南斯拉夫问题国际法庭 2008-2009 两年期预算第二次执行情况报告

审议了秘书长关于起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭 2008-2009 两年期预算第二次执行情况报告<sup>1</sup>以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>2</sup>

回顾其关于前南斯拉夫问题国际法庭经费筹措的 1993 年 9 月 14 日第 47/235 号决议及其后各项有关决议，最近的是 2007 年 12 月 22 日第 62/230 号和 2008 年 12 月 24 日第 63/255 号决议，

1. 表示注意到秘书长关于起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭 2008-2009 两年期预算第二次执行情况报告<sup>1</sup>以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告；<sup>2</sup>

2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告第四节 B 部分所载的结论和建议；

3. 正式决定，其第 63/255 号决议核定用作前南斯拉夫问题国际法庭 2008-2009 两年期经费的毛额 376 232 900 美元(净额 342 067 000 美元)上调毛额 12 655 400 美元(净额 3 623 900 美元)，调整后共计毛额 388 888 300 美元(净额 345 690 900 美元)；

二

#### 前南斯拉夫问题国际法庭 2010-2011 两年期预算

审议了秘书长关于前南斯拉夫问题国际法庭 2010-2011 两年期经费筹措的报告<sup>3</sup>以及关于汇率和通货膨胀率变动引起的订正估计数的报告，<sup>4</sup>

又审议了行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>2</sup>

<sup>1</sup> A/64/512。

<sup>2</sup> A/64/555。

<sup>3</sup> A/64/476。

<sup>4</sup> A/64/570。

1. 表示注意到秘书长关于前南斯拉夫问题国际法庭 2010-2011 两年期经费筹措的报告<sup>3</sup> 和关于汇率和通货膨胀率变动引起的订正估计数的报告；<sup>4</sup>
2. 认可行政和预算问题咨询委员会有关报告<sup>2</sup> 所载的结论和建议，但以符合本决议的规定为前提；
3. 欢迎前南斯拉夫问题国际法庭努力确保迅速完成任务以及当期预算法庭经费筹措相应减少；
4. 强调指出人员编制变动列报的透明度至关重要；
5. 强调不应利用调动将员额调到不同的职能领域；
6. 表示注意到行政和预算问题咨询委员会报告第 49 段(a)、(b)、(c)和(d)分段，并决定不接受按秘书长关于前南斯拉夫问题国际法庭 2010-2011 两年期预算的报告第 72 至 74 段所述进行工作人员调动和改叙；
7. 决定设立以下员额：
  - (a) 1 个 P-5 级书记官长直属办公室主任；
  - (b) 1 个 P-4 级书记官长直属办公室法律干事；
  - (c) 1 个 P-3 级书记官长直属办公室法律干事；
  - (d) 1 个 P-4 级新闻和资料处主管；
  - (e) 1 个 P-3 级书记官处驻萨格勒布联络干事；
8. 强调如果有关员额的职能必不可少，应以一般临时人员职位代之；
9. 要求统一起诉应对 1994 年 1 月 1 日至 12 月 31 日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭和前南斯拉夫问题国际法庭未来的拟议预算，以便更好地进行比较分析，特别是其完成战略方面；
10. 决定起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭 2010-2011 两年期特别账户的批款共计毛额 290 285 500 美元(净额 268 265 300 美元)，其细目见本决议附件；
11. 又决定在为 2010-2011 两年期特别账户的批款筹措经费时，应考虑到该两年期的收入估计数 277 500 美元，这笔款额将从批款总额中减除；
12. 还决定 2010 年特别账户摊款总额为 157 659 400 美元，其中：

(a) 145 004 000 美元是 2010-2011 两年期核定批款估计数的一半计入该两年期收入估计数 277 500 美元的一半，即 138 750 美元后的数额；

(b) 12 655 400 美元是大会在上文第一节第 3 段核定的 2008-2009 两年期最后批款增加额；

13. 决定由会员国按照适用于 2010 年联合国经常预算的分摊比额表分摊毛额 78 829 700 美元(净额 68 808 900 美元)；

14. 又决定由会员国按照适用于 2010 年维持和平行动的分摊比额表分摊毛额 78 829 700 美元(净额 68 808 900 美元)；

15. 决定，根据其 1955 年 12 月 15 日第 973(X)号决议的规定，从上文第 12 和第 13 段规定的会员国摊款中减除会员国在衡平征税基金内的前南斯拉夫问题国际法庭 2010 年核定工作人员薪金税收入估计数 20 041 600 美元中各自应分的数额。

## 附件

起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭 2010-2011 两年期经费的筹措

|                                                                                 | 毛额                 | 净额                 |
|---------------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|
|                                                                                 | (美元)               |                    |
| 2010-2011 两年期批款估计数                                                              | 294 311 100        | 272 744 600        |
| 订正估计数：汇率和通货膨胀率变动的影响                                                             | 16 783 000         | 16 239 800         |
| 行政和预算问题咨询委员会的建议数                                                                | (20 171 000)       | (20 171 000)       |
| 第五委员会的建议数                                                                       | (637 600)          | (548 100)          |
| 2010-2011 两年期初步批款估计数                                                            | 290 285 500        | 268 265 300        |
| 减：                                                                              |                    |                    |
| 2010-2011 两年期收入估计数                                                              | (277 500)          | (277 500)          |
| <b>2010 年摊款总额</b>                                                               | <b>157 659 400</b> | <b>137 617 800</b> |
| 包括：                                                                             |                    |                    |
| (a) 2010-2011 两年期批款估计数的一半计入 2010-2011 两年期收入估计数 277 500 美元的一半，即 138 750 美元后的所需经费 | 145 004 000        | 133 993 900        |
| (b) 2008-2009 两年期最后批款的所需经费                                                      | 12 655 400         | 3 623 900          |
| 其中：                                                                             |                    |                    |
| 由会员国按照适用于 2010 年联合国经常预算的分摊比例表分摊的款项                                              | 78 829 700         | 68 808 900         |
| 由会员国按照适用于 2010 年联合国维持和平行动的分摊比例表分摊的款项                                            | 78 829 700         | 68 808 900         |